АВТОРСКИЙ ДОГОВОР
о передаче исключительных прав на использование Программного продукта

г. Алматы 30 мая 2023г.

Туменбаева Балжан Турсынбаевна (ИИН 670729401214), именуемая в дальнейшем «Правообладатель», с одной стороны,
и **Товарищество с ограниченной ответственностью «ИВЦ»,** именуемое в дальнейшем «Лицензиат», в лице главного бухгалтера Мухтаровой С.С., действующей на основании доверенности от 26 мая 2023 года, с другой стороны, далее именуемые по отдельности «Сторона», а вместе «Стороны»,

ПРЕАМБУЛА:

1. Правообладатель обладает всеми имущественными правами на Программный продукт, указанный в Приложении 1 настоящего Договора.
2. Правообладатель желает передать Лицензиату права на использование Программного продукта, а Лицензиат желать их приобрести,
3. Правообладатель подтверждает и гарантирует, что Программный продукт не содержит прав третьих лиц и передача Лицензиату прав на использование Программных продуктов не нарушит прав третьих лиц.

В СВЯЗИ С ЧЕМ Стороны согласились о нижеследующем:

1. ТЕРМИНЫ И ОПРЕДЕЛЕНИЯ

Для целей настоящего Договора, перечисленные ниже термины, имеют следующие значения:

1.1. «*Исключительное право*» - исключительная лицензия на использование Программного продукта на Территории, предоставляемая Лицензиату, без сохранения за Правообладателем возможности его использования, без права выдачи лицензии на них другим лицам на этой же Территории.

1.2. «*Программный продукт*» – программа для ЭВМ как объект авторского права, указанный в Приложении 1 к настоящему Договору, зарегистрированный в Министерстве юстиции Республики Казахстан, имущественные права на которые принадлежат Правообладателю.

1.3. «*Срок действия договора*» - срок, предусмотренный статьей 7 настоящего договора, а именно срок с даты подписания настоящего Договора.

1.4. «*Территория*» - территория всех стран Мира.

2. ПРЕДМЕТ ДОГОВОРА

2.1. Правообладатель предоставляет Лицензиату исключительное право (исключительную лицензию) на использование Программного продукта на Территории в соответствии с условиями настоящего Договора.

2.2. Лицензиат получает исключительную лицензию на использование Программного продукта следующим образом:

2.2.1. воспроизводить Программный продукт (право на воспроизведение);

2.2.2 распространять оригинал или экземпляры Программного продукта любым способом: продавать, менять, сдавать в прокат (внаем), совершать иные операции, в том числе в открытой сети телекоммуникаций (право на распространение);

2.2.3. импортировать экземпляры Программного продукта в целях распространения (право на импорт);

2.2.4. публично показывать Программный продукт (право на публичный показ);

2.2.5. публично исполнять Программный продукт (право на публичное исполнение);

2.2.6. публично сообщать Программный продукт (право на публичное сообщение);

2.2.7. сообщать Программный продукт в эфир, включая первое и (или) последующее сообщение в эфир для всеобщего сведения (право на сообщение в эфир);

2.2.8. сообщать Программный продукт по кабелю, включая первое и (или) последующее сообщение по кабелю для всеобщего сведения (право на сообщение по кабелю);

2.2.9. переводить Программный продукт (право на перевод);

2.2.10. переделывать или другим образом перерабатывать Программный продукт (право на переработку);

2.2.11. доводить Программный продукт до всеобщего сведения (право на доведение до всеобщего сведения);

2.2.12. препятствовать неправомерному использованию Программного продукта другими лицами любыми способами, в том числе путём обращения в суд за защитой своих прав;

2.2.13. осуществлять иные действия, не противоречащие законодательным актам Территории.

3. ПРАВА И ОБЯЗАННОСТИ СТОРОН

3.1. Правообладатель имеет право:

3.1.1. на личные неимущественные права в отношении Программного продукта.

3.2. Правообладатель обязуется:

3.2.1. передать всю необходимую документацию и руководства для использования Программного продукта.

3.3. Лицензиат имеет право:

3.3.1. использовать Программный продукт способами, предусмотренными в пункте 2.2. настоящего Договора и в соответствии с условиями, предусмотренными настоящим Договором;

3.4. Лицензиат обязуется:

3.4.2 соблюдать авторские неимущественные права Правообладателя на Программный продукт.

4. ВОЗНАГРАЖДЕНИЕ

4.1. В связи с тем, что Программный продукт является результатом осуществления Правообладателем трудовой деятельности у Лицензиата, и создан в порядке выполнения служебных обязанностей или служебного задания Лицензиата-работодателя (служебное произведение), Стороны согласовали, что вознаграждение Правообладателю за Программный продукт, а также за любое его дальнейшее использование включено в размер заработной платы Правообладателя, полученное им от Лицензиата-работодателя на момент заключения настоящего Договора.

4.2. Указанное в п. 4.1. настоящего Договора вознаграждение признается Сторонами в качестве исчерпывающего вознаграждения в связи с передачей Лицензиату имущественного права на Программный продукт. В дальнейшем Лицензиат или иные лица, использующие служебные произведения с согласия Лицензиата, не несут обязанностей по уплате каких-либо иных вознаграждений Правообладателю, в том числе в случае прекращения трудовых отношений с ним

5. КОНФИДЕНЦИАЛЬНОСТЬ

5.1. В течение Срока действия договора и после его окончания Стороны не будут прямо или косвенно раскрывать третьим лицам информацию об условиях настоящего Договора или иную

конфиденциальную информацию, предоставленную им по настоящему Договору ("Информация"), без предварительного согласия другой Стороны, за исключением (а) должностных лиц, бухгалтеров, юристов или других лиц, связанных со Сторонами, которые должны знать такую информацию в целях выполнения настоящего Договора, или (б) согласно требованиям законодательства, на основании надлежаще оформленной судебной повестки, любого постановления суда или иного государственного органа с полномочиями запрашивать информацию, касающуюся настоящего Договора.

5.2. Данное требование не применяется к любой информации, которая на момент её разглашения находится в свободном доступе или окажется доступной в любое время при посредстве независимого третьего лица, не получившего ее прямо или косвенно в нарушение какого-либо соглашения о конфиденциальности со стороной, чья информация была раскрыта таким образом.

6. ОТВЕТСТВЕННОСТЬ СТОРОН

6.1. За неисполнение или ненадлежащее исполнение обязательств по настоящему Договору Стороны несут ответственность в соответствии с законодательством Республики Казахстан и условиями настоящего Договора.

6.2. В случае нарушения Правообладателем условий настоящего Договора, Правообладатель несет полную материальную ответственность в размере доказанного Лицензиатом ущерба, упущенной выгоды, балансовой стоимости Программного продукта на дату причинения ущерба.

7. СРОК ДЕЙСТВИЯ ДОГОВОРА И РАСТОРЖЕНИЕ

7.1. Настоящий Договор вступает в силу с даты его подписания Сторонами и действует в течение всей жизни Правообладателя и семидесяти лет после его смерти.

7.2. Договор не может быть расторгнут Сторонами в одностороннем порядке.

8. РАЗРЕШЕНИЕ СПОРОВ

8.1. В случае возникновения споров между Сторонам по вопросам, возникающим из настоящего Договора или в связи с ним, Стороны примут все меры к разрешению их путем переговоров.

8.2. В случае невозможности разрешения указанных споров путем переговоров, споры разрешаются судом в порядке, установленном законодательством Республики Казахстан.

9. ФОРС-МАЖОР

9.1. Невзирая на любые другие положения настоящего Договора, ни одна из сторон настоящего Договора не несет ответственности перед другой стороной за ущерб, вред, задержку, убытки или иные потери, понесенные другой стороной в связи с бунтами, бурями, пожарами, землетрясениями, взрывами, эмбарго, распоряжениями государственных органов (кроме тех, что выносятся в рамках обычной ежедневной деятельности), законными или регулятивными актами, забастовками, событиями форс-мажора или иными причинами, находящимися вне разумного контроля сторон. Неисполнение или задержки в исполнении обязательств по настоящему Договору, вызванные одним или несколькими из вышеуказанных причин, не рассматриваются в качестве нарушения условий и положений настоящего Договора.

9.2. Сторона, ссылающаяся на обстоятельства, изложенные в пункте 9.1 настоящей статьи, обязана незамедлительно информировать другую Сторону о наступлении подобных обстоятельств в письменной форме

10. РАЗНОЕ

10.1. Настоящий Договор, включая приложения, представляет собой полную договоренность между Сторонами в отношении предмета настоящего Договора. Все приложения к настоящему Договору являются его неотъемлемой частью.

10.2. Настоящий Договор регулируется и толкуется в соответствии с законами Республики Казахстан.

10.3. Любые изменения и дополнения к настоящему договору действительны при условии, если они совершены в письменной форме и подписаны Сторонами или надлежаще уполномоченными на то представителями Сторон.

10.4. Недействительность одного или нескольких положений настоящего Договора не влияют на действительность Договора в целом и действительность его остальных положений.

10.5. Все уведомления и сообщения в рамках настоящего договора должны направляться Сторонами друг другу в письменной форме по факсу или по электронной почте, при условии отправления их подлинника заказной почтой, курьером или личного вручения. Такие уведомления направляются по адресам, указанным в преамбуле, или по иным адресам, о которых каждая Сторона настоящего Договора уведомит другую Сторону в соответствующем уведомлении в соответствии с положениями настоящего пункта, и такие уведомления вступают в силу в момент получения их подлинника.

10.6. Договор составлен на русском языке в двух экземплярах, причем оба экземпляра имеют одинаковую юридическую силу.

В СВИДЕТЕЛЬСТВО ЧЕГО Стороны подписали настоящий Договор в дату, указанную в начале текста.

11. АДРЕСА И РЕКВИЗИТЫ СТОРОН:

Правообладатель	**Лицензиат**
Туменбаева Балжан Турсынбаевна ИИН 670729401214 Удостоверение личности 043309395 выдано МВД РК 30.07.2018 адрес: г. Алматы, Ауэзовский район, мкр. Достык, ул. Ф. Шариповой 33	ТОО «ИВЦ» г. Алматы, мкр. Керемет 7, корп.39, офис 472, БИН 991040003259 БИК HSBKKZKX ИИК KZ886010131000011554 в АО «Народный Банк Казахстана» _____Мухтарова С.С.

Приложение 1
К ЛИЦЕНЗИОННОМУ ДОГОВОРУ
о передаче исключительных прав
на использование Программного продукта

Программный продукт **«Yurta Абонент»**, созданный 01 января 2021 года, зарегистрированный как объект авторского права в Министерстве юстиции Республики Казахстан 30 мая 2023 года, Свидетельство о внесении сведений в государственный реестр прав на объекты, охраняемые авторским правом №36398.

Правообладатель:

_____Туменбаева Б.Т.

Лицензиат:

_____Мухтарова С.С.

М. П.

Доверенность

город Алматы 26 мая 2023 года

ТОО «ИВЦ», юридическое лицо, созданное и действующее в соответствии с законодательством Республики Казахстан, именуемое далее – Доверитель (далее - Товарищество), в лице директора Туменбаевой Балжан Турсынбаевны, действующей на основании Устава, уполномочивает Мухтарову Сауле Сагатовну, ИИН 780407402234, удостоверение личности № 053207801, выданное МВД РК 04.05.2003г., проживающую по адресу г. Алматы, мкр. Мамыр-1, дом 29/7, квартира 6, заключить от имени Товарищества авторский договор о передаче исключительных прав на использование Программного продукта «Yurta Абонент».

Подпись Мухтаровой Сауле Сагатовны _____ удостоверяю.

Полномочия по настоящей доверенности не могут быть переданы другим лицам.

Срок действия доверенности по 31 мая 2023 года (включительно).

Директор ТОО «ИВЦ» Б. Т. Туменбаева

ИВЦ

ҚАЗАҚСТАН РЕСПУБЛИКАСЫ

РЕСПУБЛИКА КАЗАХСТАН

СВИДЕТЕЛЬСТВО

О ВНЕСЕНИИ СВЕДЕНИЙ В ГОСУДАРСТВЕННЫЙ РЕЕСТР ПРАВ НА ОБЪЕКТЫ, ОХРАНЯЕМЫЕ АВТОРСКИМ ПРАВОМ

№ 36398 от «30» мая 2023 года

Фамилия, имя, отчество, (если оно указано в документе, удостоверяющем личность) автора (ов):
ТУМЕНБАЕВА БАЛЖАН ТУРСЫНБАЕВНА

Вид объекта авторского права: **программа для ЭВМ**

Название объекта: **Программный комплекс «Yurta Абонент»**

Дата создания объекта: **01.01.2021**

Құжат түпнұсқалығын http://www.kazpatent.kz/ru сайтының "Авторлық құқық" бөлімінде тексеруге болады https://copyright.kazpatent.kz

Подлинность документа возможно проверить на сайте kazpatent.kz в разделе «Авторское право» https://copyright.kazpatent.kz

Подписано ЭЦП Е. Оспанов